



動物愛護週間に
考えよう!

あなたのペットが
他人の迷惑
になる!?!

この子ったら
じゃれちゃって—
ごめんなさいネ—



飼い主さんにとって、飼っているペットは家族と同様かけがえのない大切な存在です。しかし、飼い主さんのマナー不足等により、気付かないうちに他人に迷惑を掛けていることがあります。今号では、具体的なトラブル事例を紹介し、あなたのペットが誰からも愛される存在になるよう、今一度飼育マナーやルールについて考えてみましょう。

☎動物愛護ふれあいセンター☎7190-2828・FAX7193-1211

飼育方法が苦情になっています!

平成28年度に市へ寄せられたペットに関する苦情は548件で、それだけペットの飼育等で迷惑を感じているかたが多くいます。飼い主さんはペットをいとおしい存在と思っていても、他人からみると怖い動物にしか見えないこともあります。動物が苦手なかたにも気を配り、近隣住民とのトラブルのないお互い住みやすい環境を作るためにも、飼育方法を見直してみましょう。

鳴き声がうるさい!

「夜中や早朝に近所のペットの鳴き声がうるさくて眠れない」等、ペットの鳴き声が迷惑になることがあります。しつけを行い、必要以上に鳴かないようにしましょう。



犬を放し飼いにしている!

「自分の犬はかみつかないから大丈夫」と、リードをつけずに散歩させている人は要注意! 犬が近くに寄るだけで恐怖を感じる人もいます。もし犬が他人をかんだ場合には、飼い主に責任が生じます。トラブルが起こらないよう、犬には制御できる長さのリードをつけて散歩しましょう。



犬のフンを片付けて!

他人の敷地内などの近所に迷惑のかかる場所では、犬に排せつさせないでください。散歩中にフンをした場合には、飼い主が必ず持ち帰りましょう。



のら猫が庭にフンをした!

無責任にのら猫へエサを与えることで、近所の庭でフンをしたり、エサ目的に集まった猫が車を傷つけてしまったりするなどの被害が多く発生しています。のら猫にエサを与える行為には、飼い主としての責任が生じます。子猫が増えないよう不妊去勢手術をしたり、トイレを用意したりするなど近所の迷惑にならないようにしましょう。



飼い犬が家から逃げています

逃げた飼い犬が通りすがりの人をかんだり、交通事故に遭ったりするかもしれません。飼い犬はリードでつなぎ柵の中に入れるなどして、家から逃げないようにしましょう。



ペットの飼い方
お悩みのかたは

『ながよし動物フェスティバル inかしわ2017』

9月20日(休)～26日(休)は動物愛護週間です。動物への愛護や正しい飼い方などについて理解と関心を深めましょう。気軽にご参加ください。

時 9月16日(土)午後1時～4時

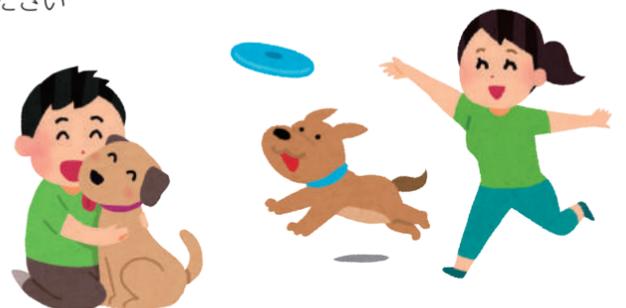
所 らぽーと柏の葉本館2階クリスタルコート(若柴)

内 犬と猫のマッサージ教室▶警察犬の訓練実演▶獣医師によるペットの健康相談、獣医師体験、犬の飼い方・しつけ方相談▶プラ板で迷子札を作る▶ペットのマナーとルールについてのパネル展

※当日、会場へ直接

他ペット同伴不可

◎10月には犬・猫の譲渡会も開催します。詳しくは2面をご覧ください



市立柏病院のあり方に関する答申の概要

市立柏病院については、柏市健康福祉審議会市立病院事業検討専門分科会で、将来における同病院のあり方を審議してきました。今回、8月に同審議会から答申がありましたので、その概要を報告します。

☎医療公社管理課 ☎7134-6795 ・ ☎7134-3838

専門分科会の開催

目的／柏市第五次総合計画に掲げる医療課題と千葉県地域医療構想を踏まえ、市立柏病院のあり方(期待される役割等)を再検討するため

期間／昨年5月～今年7月

構成委員／医療関係者、学識経験者、公募市民など14人

市立柏病院のあり方

1.市立柏病院に期待される役割

①小児二次医療体制の整備

柏市で不足している小児二次救急医療(入院治療を必要とする子どもの救急医療)の体制整備を行い、子どもを安心して産み育てるまちづくりに貢献すること。

②急性期医療の提供

今後の医療需要に対応した急性期医療の提供に取り組むこと。

③在宅復帰支援

地域包括ケア病床機能を活用して、在宅復帰の支援を行い、地域包括ケアシステムの構築と地域医療構想の実現に貢献すること。

④日常的疾患への対応

他の医療機関との連携を推進しながら、医療機能の充実・強化を図ること。

⑤セーフティネット医療体制の構築

災害医療・感染症対策や障害者医療への対応を行うことで、セーフティネットの医療体制を構築し、安全・安心のまちづくりに貢献すること。

2.病院施設のあり方

同病院の建物は、現在築40年を経過し、老朽化が著しい状況である。また、医療機器の大型化・IT化への対応が困難であることから、同病院に期待される役割を十分に果たすためには、大規模修繕では対応しきれないため、早急に建て替えをする必要がある。

3.機能・規模のあり方

- 病床規模は、現在の200床を基本とする
- 診療機能は、現在の16診療科目を前提とする
- 小児病床は、15～20床程度とする
- リハビリ施設の強化や免震機能の検討が必要である

4.経営のあり方

•入院収益の向上

急性期病院の役割を果たすため、入院と外来のバランスを見直し、病床利用率(病院のベッドの利用状況。昨年度70パーセント程度)を向上させる必要がある。

•医師等の確保

今後も継続して医師等の派遣を受けるため、研修機能の強化・処遇改善が必要である。

•建て替えにかかるシミュレーション

建て替え事業費は100億円超が想定され、新病院の減価償却費等の負担に対応するためには、病床利用率80パーセント以上を目指すなど、収益の向上が必要である。

病院経営等に関して懸念された意見

•病院経営と建て替えの危惧

「民間病院で病床利用率が70パーセントではつぶれてしまう」「経営改善をしてから建て替えを検討するべきではないか」

•小児二次医療への危惧

「現在地で小児科の医師等を継続的に招聘(しょうへい)できるのか」「建て替えてから小児科医が来ないというわけにはいかない」

提言(まとめ)

①同病院が地域の二次医療機関としての性質に加えて、市民に広く貢献する公立病院として十分な役割を果たすために、経営改善と医師等の招聘に継続的に取り組みつつ、老朽化した施設を早急に建て替えて、市民に対してより良い医療環境を提供していくことを大いに期待する

②ただし、上記の懸念事項を鑑みて、次の内容を建て替えの条件とされたい

- ◆病床利用率75パーセント(平成29年度)・80パーセント(平成30年度)の達成
- ◆小児科の入院体制のめどが立つこと(平成30年度末まで。病床数は問わない)

付帯意見

同病院の配置については、柏市内における医療施設の配置バランスや災害医療提供の観点から、現在地を前提として検討することを提案する。

◎「市立柏病院のあり方答申書」や関係資料は、行政資料室(市役所本庁舎1階)、行政資料コーナー(沼南庁舎1階)、各近隣センター、市のホームページでご覧になれます

介護の仕事の魅力発見！柏市介護のしごと相談会

☎高齢者支援課 ☎7168-1996 ・ ☎7167-1282

市では、介護の仕事内容や働き方などを紹介する相談会を開催します。当日は、市内31カ所の介護サービス事業所等がブースを設置し、個別に相談に応じます。

☎10月14日(土)午後1時～4時

☎柏商工会議所(東上町)

☎介護サービス事業所や法人で働くことに興味があるかた

☎無料

☎当日、会場へ直接

◎出展する事業所・法人や求人内容など、詳しくは市のホームページをご覧ください

新しい家族の一員を迎えませんか～犬・猫の譲渡会～

☎動物愛護ふれあいセンター ☎7190-2828 ・ ☎7193-1211

市では、同センターで保護・収容している犬・猫の譲渡会を開催します。

☎10月7日(土)午前10時～正午 ☎動物愛護ふれあいセンター

☎説明会、譲渡会、引き渡し

☎身分証明書、首輪とリード(犬希望の場合)、犬や猫を連れて帰ることのできる入れ物、畜犬登録手数料(犬の所在地が柏市になる場合は3,000円)

☎無料

☎9月28日(木)までに、はがきに住所・氏名(ふりがな)・年齢・電話番号を書いて、〒277-0924風早2丁目4-3 柏市動物愛護ふれあいセンターへ郵送(必着)・市のホームページの「ちば電子申請サービス」を利用するか電話で

☎他飼犬・猫の同伴不可

◎譲渡条件など、詳しくは市のホームページをご覧ください

ホームページで譲渡動物の情報を公開中

市では、譲渡可能な動物をホームページで公開しています。動物たちの日頃の様子などは、動画でも見ることができます。

譲渡動物情報は
こちら



かしわインフォメーションセンターのホームページに新コンテンツが登場

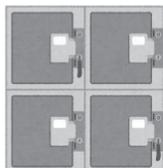
☎かしわインフォメーションセンター ☎7168-8686
☎商工振興課 ☎7167-1141 ・ ☎7162-0585

かしわインフォメーションセンターのホームページでは、市内のイベントやお店の紹介など、さまざまな情報を配信しています。今回このホームページの中に新たなコンテンツとして「お役立ちスポット」が加わりました。このコンテンツでは、柏駅周辺のお出掛けがより便利になる情報をこれから順次紹介していきます。ぜひご活用ください。



kashiwani @KIC2009

柏駅周辺のこんな情報を配信



コインロッカー



駐車場



子育て中のかたに、便利な場所等も紹介予定！

ららぽーと柏の葉ミュージックふえすた2017

☎ららぽーと柏の葉 ☎7168-1588、文化課 ☎7191-7403 ・ ☎7190-0892

市では、市内や東葛飾地区の団体・個人がさまざまな演奏・演技を行うイベントを開催します。

とき	出演団体
① 9月24日(日)	松戸市立第四中学校
② 10月 1日(日)	県立柏南高等学校
③ 7日(土)	県立東葛飾高等学校
④ 8日(日)	Passo a Passo
⑤ 8日(日)	高源 麗美
⑥ 15日(日)	柏ジュニアストリング オーケストラ
⑦ 28日(土)	流通経済大学附属 柏高等学校

※時間は①～③・⑥・⑦＝午後2時～2時40分・午後4時～4時40分④＝午後2時～2時30分・午後3時30分～4時⑤＝午後2時45分～3時15分・午後4時15分～4時45分

☎ららぽーと柏の葉本館2階センタープラザ(若柴)

☎①・②・⑦＝吹奏楽③＝弦楽合奏④＝トランペット&サクソ⑤＝バンド⑥＝オーケストラ

☎無料

新入生の就学準備を忘れずに

学区外就学

問 学校教育課 ☎7191-7367 ・ ☎7191-1212

来年4月に小・中学校へ入学予定のかたで、指定校以外の学校への就学を希望する場合は、次の内容を確認の上、手続きをしてください(指定校は9月末に発送する入学通知書をご確認ください)。

学区外就学は、転居・児童・生徒の心身的理由、保護者の就労事情等の特別な事由がある場合に限り認められます。

なお、一部の学校では受け入れが制限されています。また、就学を希望する学校によって手続きの時期が異なりますのでご注意ください。

①受け入れができない学校

- ▶小学校=柏一・柏二・豊・旭東・風早北部・高柳・高柳西・柏の葉
- ▶中学校=柏・高柳・柏の葉
- ※来年4月1日現在で兄弟が在籍しているかたは申請可(柏の葉小・中を除く)
- 申請期間/10月2日(月)~31日(火)

②受け入れ人数を制限する学校

- ▶小学校=柏三・柏四・柏五・光ヶ丘・田中・旭・藤心・酒井根東・松葉二・十余二
- ▶中学校=柏二・柏五・豊四季
- 申請期間/10月2日(月)~31日(火)
- ※申請者が受け入れ可能人数を超える場合は公開抽選。抽選の有無は11月15日(水)に市のホームページと学校教育課(沼南庁舎2階)でお知らせ

③上記①・②以外の学校

申請期間/10月2日(月)~来年1月31日(水)

<共通>

申請場所/学校教育課(沼南庁舎2階)

☑児童・生徒の保護者か親族

☑転居予定を理由に申請する場合は、転居先の住所が分かるもの(建築確認書、購入または賃貸借契約書の写し等)

結果通知/学区外就学が承諾され次第、学校教育課から学区外就学先への入学通知書を送付

◎詳しくは、市のホームページを見るか学校教育課へお問い合わせください

就学時健康診断

問 学校保健課 ☎7191-7376 ・ ☎7191-1212

来年4月に小学校へ入学予定のかたについて、10月末から健康診断を行います。対象となるかたがいる世帯の世帯主へ、9月末に健康診断の通知書を送付します。日程と会場を確認の上、受診してください。通知が届かない場合はご連絡ください。

時 10月末~11月末のいずれかの指定日

所 入学予定の小学校

対 平成23年4月2日~平成24年4月1日に生まれたかた

持 必要事項を記入した健康診断の通知書、上履き

他 ▶昼食を済ませ、受付時間内に来場を ▶車での来場はご遠慮を ▶必ず保護者と子どもと一緒に並び、受付を ▶子どもが一人で上半身の着脱ができる服装で来場を

◎詳しくは、市のホームページをご覧ください

母子健康手帳の交付場所等を変更

問 保健所地域健康づくり課 ☎7167-1257 ・ ☎7167-1732

市では、妊娠期から子育て期にわたり切れ目ない総合的相談支援を提供するため、10月から母子健康手帳の交付を受ける全ての妊婦のかたへ、交付窓口で保健師等と妊娠期の心と体の健康状態を確認する面談を行います。これに伴い、9月30日(土)をもって出張所・柏駅前行政サービスセンターでの母子健康手帳の交付を終了します。10月2日(月)からは、市内3カ所にある柏市妊娠子育て相談センター(柏駅南口ファミリかしわ3階、ウエルネス柏3階、沼南庁舎1階)か母子保健コーナー(市役所別館3階)で母子健康手帳の交付と相談支援を行います。皆様のご理解・ご協力をお願いいたします。

温暖化対策に向けた COOL CHOICE を推進

問 環境政策課 ☎7167-1695 ・ ☎7163-3728

COOL CHOICE(「賢い選択」のこと)とは、日本の2030年度の温室効果ガスの排出量を2013年度比で26パーセント削減するという目標に向け、温暖化対策の目線で物事や行動を選択しようという運動です。市では、この運動に賛同し、市民や事業者、市民団体の皆さんと一緒にさらなる地球温暖化対策を推進していきます。

各イベントで COOL CHOICE を PR

市では市内で開催される各イベントで低炭素型製品の効果などを紹介するブースの出展を行います。各イベントで COOL CHOICE に賛同していただいたかたには、柏レイソル×COOL CHOICE のオリジナルマグネットクリップをプレゼントします(なくなり次第終了)。

出展するイベント/9月30日(土)に開催する柏レイソルホームゲーム(COOL CHOICE マッチ)、リサイクルフェア(P6参照)、沼南まつり、あけぼの山農業公園まつり、エコカー体験&展示会、手賀沼エコマラソン、かしわ環境フェスタ

◎イベントの詳細など、詳しくは市のホームページをご覧ください

環境省 COOL CHOICE MOE 萌えキャラクター ▶ 君野イマ(左)・君野ミライ(右)



未来のために、いま選ぼう!

ご意見を募集します パブリックコメント

市では、次の計画案について、パブリックコメント(意見公募手続き)により市民の皆さんの意見を募集します。

①柏市都市計画マスタープラン(案)

②柏市立地適正化計画(案)

☑①=持続可能なまちを目指すため、将来都市構造を示す計画②=都市機能を集積する拠点の形成と魅力ある住宅街の維持のため、立地の適正化を図る計画

閲覧方法/都市計画課(市役所分庁舎2の1階)、行政資料室(市役所本庁舎1階)、行政資料コーナー(沼南庁舎1階)、各近隣センター、市のホームページで

提出方法/10月16日(月)までに、住所・氏名(ふりがな)・年齢・計画案名・意見(様式は自由)を書いて、〒277-8505 柏市役所都市計画課へ郵送(必着)・直接持参するか市のホームページで

問 都市計画課 ☎7167-1144 ・ ☎7167-7668

市長室だより

秋山浩保



本紙2面でもご紹介しましたとおり、市立柏病院については公立病院の専門家等の学識経験者・病院経営者・小児科の医師等の医療関係者などで構成された柏市健康福祉審議会市立病院事業検討専門分科会において「市立柏病院のあり方」をご審議いただき、同審議会から答申をいただきました。答申内容のうち、市立柏病院に期待される役割については平成24年度に柏市が提案した柏市立柏病院中期構想とおおむね同じ内容でした。病院の施設については、建て替えは必要だがその前に現状の病院が抱える2つの課題を克服することが必要であるとの提言をいただきました。

ひとつは、病床利用率を上げることです。市立柏病院の直近2年の病床利用率は70パーセント程度です。近隣病院の病床利用率はおよそ80~90パーセントと推定されるため、70パーセント程度は低い数字です。この数字は病院の経営収支に大きな影響を与えます。特に建て替え後は費用構造が上昇するので、このままでは建て替え後に、多額の税金投入が避けられないという懸念があります。そのような意味で、まずは病院の経営基盤を固めることが、建て替えの前に必要なことであるとされました。

もうひとつは、建て替え前に現状の病院で小児二次医療の入院体制を構築することです。市立柏病院に期待される役割として小児二次救急の対応が必要であるとされましたが、現状の病院では小児外来だけで小児二次救急の入院体制はありません。平成27年度の柏市の小児の救急車による搬送件数は1,558件あり、慈恵柏病院で約40パーセント、その他市内病院で約40パーセント、市外病院で約20パーセントを受け入れています。その中で市立柏病院の受け入れ状況は全体の約4パーセントであるため、平成29年度と平成30年度で小児入院体制を構築し、小児二次救急の受け入れ件数の向上を図ってまいります。

今回の答申で示された建て替え条件の達成に向け、病院運営者である柏市医療公社と協力して頑張ってまいります。

低炭素型製品とは?

低炭素型製品は、二酸化炭素の排出を抑えた製品のことで、これらを利用することで、温暖化対策だけでなく、節約や健康にもつながります。身近な生活の中で、未来のためにこうした製品を活用してみませんか?

- ・省エネ家電(冷蔵庫、エアコン、LED照明など)
- ・省エネ住宅(太陽光発電、蓄電池、HEMS、断熱窓など)
- ・エコカー(水素・電気・プラグインハイブリッド・クリーンディーゼル自動車など)

柏市 かわら版

●市等官公庁からのお知らせです ●費用で特に記載のないものは無料です
●申し込み・問い合わせなどは、各施設の開館時間をお願いします



はがき・ファクスなどの記入内容

右記の要領で必要事項を記入。往復はがきの場合は返信面の宛先を記入してください

- ①希望する講座・催し名
- ②〒・住所
- ③氏名(ふりがな)
- ④年齢
- ⑤電話番号

お知らせ

柏市民公益活動育成補助金の中間報告会

時10月4日(水)午前9時30分～正午
所パレット柏
定先着20人
関設立5年未満の市民公益活動団体による、補助金制度で実施した活動報告
関9月19日(火)から、紙面右上の必要事項と参加人数を書いて、協働推進課へ
関info-kyds@city.kashiwa.chiba.jpするか電話で
関9月20日(水)～10月4日(水)に、市民公益活動団体の活動のポスター展を開催
関協働推進課 ☎7167-0941

平成30・31年度入札参加資格審査申請(当初申請)

平成30年4月1日以降の入札に参加を希望する場合は、「柏市入札参加資格者名簿」への登録が必要です。
受付期間/11月15日(水)午後5時まで
◎申し込み方法など、詳しくはちば電子調達システムのホームページで
関同システムサポートデスク ☎043-441-5551・契約課 ☎7167-1121

小規模特設校「手賀東小学校」の新入生を募集

入学時期/来年4月
申請期間/10月2日(月)～31日(火)
申請場所/学校教育課(沼南庁舎2階)
関市内在住で、次の条件を全て満たすかた ▶申請前に学校見学と学校長との面談ができる ▶保護者の責任と負担で公共交通機関や保護者の送迎等により安全に通学できる ▶原則として、卒業までの期間通学できる
関学校見学の希望は、学校へ直接電話で
◎詳しくは、市のホームページで確認を
関学校教育課 ☎7191-7367・手賀東小学校 ☎7191-9014

東京電機大学周辺で交通規制を実施

関東大学女子駅伝開催に当たり、同大学千葉ニュータウンキャンパス(印西市)周辺で交通規制を行います。
時9月24日(日)午前9時30分～正午
所国道464号線、県道190号線周辺
関関東学生陸上競技連盟 ☎03-5411-1488・スポーツ課 ☎7191-7399

友好都市グアムを訪問する中学生を募集

ホームステイをしながら、グアムの中学生や現地の人々と交流しませんか。
時来年3月25日(日)～30日(金)(5泊6日)
関市内在住・在学の中学生で次の条件を全て満たすかた、10人 ▶事前のオリエンテーション・自主ミーティング・帰国報告会・合同報告会などに参加できる

納期限は10月2日(月)

- 国民健康保険料の第4期
後期高齢者医療保険料の第3期
関保険年金課 ☎7191-2594
- 介護保険料の第4期
関介護保険課 ☎7167-1134
- 納期までに必ずご納付を
口座振替のかたは預貯金残高にご注意を

公開される審議会等		※傍聴希望者は当日5分前までに、会場へ直接		
名称	とき	ところ	定員	問い合わせ
柏市いじめ問題対策連絡協議会	9月25日(月)午後2時30分～4時30分	大会議室(沼南庁舎5階)	各先着15人	生徒指導室 ☎7191-7210
柏市第二清掃工場運営委員会	9月29日(金)午前10時～正午	南部クリーンセンター3階大会議室	先着10人	南部クリーンセンター ☎7170-7080
柏市環境審議会	9月29日(金)午後3時～5時	第5・6委員会室(市役所本庁舎5階)	先着5人	環境政策課 ☎7167-1695
柏市健康福祉審議会障害者健康福祉専門分科会	10月5日(木)午後1時30分～3時30分	ウェルネス柏4階大会議室	先着5人	障害福祉課 ☎7167-1136

▶健康状態が良好 ▶平成28・29年度の友好都市キャムデン派遣事業に参加していない ▶市内で国際交流活動ができる
関10万円程度
選考方法/書類と面接 ※申込書は説明会で配布
説明会
時10月14日(土)午後6時30分～7時30分
所パレット柏
関当日、会場へ直接 ※保護者同伴
関国際交流センター ☎7157-0281

無料調停相談

時9月30日(土)午前10時～午後3時
所アミュゼ柏
関離婚・遺産分割、金銭などの民事上のトラブルによる調停の利用について ※現在裁判中や調停中の事件の相談は不可
関当日、会場へ直接
関千葉地方・家庭裁判所松戸支部 ☎047-368-5141・広報広聴課 ☎7167-1119

講座・講演

外国語講座

関市内か近郊各市に在住・在勤のかた、各2～5人程度

講座名・曜日	とき
①英会話入門 D・(水)	10月4日～来年3月14日 午後3時～4時30分(計22回)
②韓国語入門 B・(金)	10月6日～来年3月16日 午後1時～2時30分(計21回)
③韓国語中級・(木)	10月5日～来年3月15日 午後3時～4時30分(計21回)
④スペイン語中級・(金)	10月6日～来年3月16日 午前11時～午後0時30分(計21回)
⑤柏の葉中国語初級・(金)	10月6日～来年3月16日 午後1時～2時30分(計21回)

※休校日は12月23日(土)～来年1月7日(日)
所①～④=パレット柏 ⑤=柏の葉サービスコーナー
関①=23,760円 ②～⑤=18,060円
関9月21日(木)までに、はがきに紙面右上の必要事項を書いて、〒277-0005柏1丁目7-1-301 国際交流センターへ郵送(必着)・関gaikokugo@kira-kira.jpするか直接 ※応募者多数の場合は抽選
関同センター ☎7157-0281

家庭教育セミナー「愛をいっぱいあげましょう」

時10月18日(水)午前10時～正午
所沼南社会福祉センター
関市内在住・在勤で幼児～小学生の保護者、25人
関親子ふれあいタイム、講演「自分を大切にできる人」
関筆記用具、飲み物
関10月10日(火)までに、往復はがきに紙面右上の必要事項と保育希望のかたは子どもの氏名(ふりがな)を書いて、〒277

ー0005柏5丁目8-12 柏市中央公民館へ郵送(必着)・関7163-9364するか
関info-chkm@city.kashiwa.chiba.jpで ※応募者多数の場合は抽選
関保育あり
関中央公民館 ☎7164-1811

定期救命講習会

①定期救命講習 I

ところ	とき	定員
富勢分署	10月12日(木)	各先着20人
	28日(土)	
	11月25日(土)	
	12月19日(火)	
中央公民館	来年1月26日(金)	各先着30人
	11月8日(水)	
	12月9日(土)	
沼南庁舎	来年3月14日(水)	先着20人
	来年1月10日(水)	
パレット柏	来年2月14日(水)	

※いずれも ▶午前の部=午前9時～正午 ▶午後の部=午後1時30分～4時30分(来年2月24日(土)は午前だけ)

②上級救命講習

関関 ▶東部消防署=10月18日(水)、11月11日(土)、12月4日(月)、来年1月30日(火)、3月9日(金) ▶リフレッシュプラザ柏=来年2月10日(土) ※いずれも午前9時～午後5時
関各先着30人

《共通》

関AED(自動体外式除細動器)の取り扱いなど
関9月19日(火)午前9時から、救急課へ電話で
関救急課 ☎7133-0166

がん医療フォーラム2017

時10月29日(日)午後1時～4時
所ザ・グレストホテル柏(末広町)
関次のいずれかに該当するかた、300人 ▶がんの患者とその家族 ▶がん経験者 ▶在宅での療養支援について関心のある ▶医療従事者 ▶介護福祉関係者 ▶行政担当者
関10月13日(金)までに、はがきに紙面右上の必要事項(参加者全員分)を書いて、〒103-0013中央区日本橋人形町2-

21-10セブンビル6F がん医療フォーラム2017事務局へ郵送(必着)・関03-5847-7701するか同事務局ホームページで ※応募者多数の場合は抽選
関がん医療フォーラム2017事務局 ☎03-5847-7703・地域医療推進課 ☎7197-1510

講演会「スロベニア」東欧の小国・その歴史と魅力

時10月14日(土)午後1時～3時
所パレット柏
関先着50人
関400円
関9月16日(土)から、国際交流センターへ
関boshu-1@kira-kira.jpするか直接
関同センター ☎7157-0281

子育てお母さんの再就職支援セミナー・就労個別相談

時10月17日(火)・18日(水) ①セミナー=午前10時～午後0時30分 ②個別相談=午後1時30分～4時
所女性センターゆうまつど(松戸市)
関子育て中・後のお母さんで就職を考えているかた、①=各日先着20人 ②=各日先着4人
関9月19日(火)午前8時30分から、松戸市商工振興課へ電話で
関松戸市商工振興課 ☎047-711-6377・商工振興課 ☎7167-1141

危険物取扱者試験受験者講習会

時10月18日(水)午前9時30分～午後4時45分
所松戸商工会議所(松戸市)
関先着150人
関主に乙種第4類について講習
関3,600円
関別売りの専用テキスト
関9月25日(月)～29日(金)に、柏市防火安全協会(消防局火災予防課内)へ直接
関同協会 ☎7133-8792

市民活動講座「ICTクラウドサービスの活用(実践編)」

時10月20日(金)、11月2日(木) ※いずれも午後6時30分～8時30分(計2回)
所パレット柏
関市内・近隣在住のかた、先着20人
関市民活動に生かすクラウドサービスの実践講座
関ノートパソコン
関9月16日(土)午前10時から、市民活動サポートコーナーへ電話か直接
関同コーナー ☎7163-1143

●市民ギャラリー10月の催し●

催し	開催日	開催時間
水葉会の油絵展	1日(日)～4日(水)	午前10時～午後6時 初=午後1時 終=午後5時
共晶点	5日(木)～9日(月)	午前10時～午後7時 初=午後1時 終=午後6時
柏市文化祭(書道)	10日(火)～13日(金)	午前10時～午後6時 初=午後1時 終=午後4時
柏市文化祭(手芸・写真)	14日(土)～17日(火)	
柏市文化祭(華道)	18日(水)～21日(土)	
柏市文化祭(手芸・華道)	22日(日)～25日(水)	
柏市文化祭(絵画・写真・書道・手芸)	26日(木)～29日(日)	午前10時～午後5時 初=午後1時 終=午後4時
柏市文化祭(写真)	30日(月)～11月2日(木)	

初=初日開館時間 終=最終日閉館時間

関市民ギャラリー(パレット柏) ☎7157-0280

パレットの催し

〒パレット柏 ☎7157-0280

催し・内容	とき	対象
①大人のやさしい健康体操～元気に！キレイに！筋力UP！～	10月11日(水)午後1時45分～2時45分	60～70歳の女性、先着15人
②カジュアル生け花レッスン	10月14日(土)午後3時30分～5時30分	どなたでも、先着15人

①＝800円②＝2,160円※別途生花代あり
 9月16日(土)午前9時から、パレット柏へ電話で

就職・職業訓練講座

①無料体験JW-cad講座＝10月4日(水)午後1時30分～4時②建築大工のさしがねの使い方＝10月14日(土)午後3時～5時③木造建築の組手の研究＝11月25日(土)午後3時～5時

《共通》
 所 アイワークかしわ(明原3丁目)
 ①＝文字入力・パソコンの基本操作ができるか②・③＝建築に興味のあるか、いずれも先着10人
 9月19日(火)午前9時から、アイワークかしわへ電話で
 アイワークかしわ ☎7144-6681・商工振興課 ☎7167-1141

催し

農産物収穫体験

さつまいも&落花生
 10月14日(土)・15日(日)午前10時～午後2時
 所 農菜土農園(泉)
 各日先着50組
 さつまいも＝1区画1,000円、落花生＝1区画500円、ジャンボ落花生＝1区画1,500円※いずれも5株。別途入場料500円

こども図書館 9月後半の催し

午前中催しが無い日は、午前10時30分から「こども図書館おはなし会」あり

とき	催し
16日(土)・17日(日) 午前11時～11時30分	ちょっと大きい子のおはなし会
17日(日)午後2時～2時30分	読み聞かせ・手遊び・エプロンシアター
18日(月)午前11時～11時30分	ちょっと大きい子のおはなし会
21日(木)午前10時30分～11時	読み聞かせ・わらべうた
22日(金)午前10時30分～11時	読み聞かせ・手遊び・パネルシアター・ペープサート・体操
23日(土)・24日(日) 午前11時～11時30分	ちょっと大きい子のおはなし会
26日(火)午前10時30分～11時	読み聞かせ・手遊び・親子ふれあい遊び・工作
26日(火)午後3時～3時30分	読み聞かせ・手遊び・パネルシアター
27日(水)午後3時～3時30分	読み聞かせ
28日(木)午前10時30分～11時	読み聞かせ・手遊び・歌
29日(金)午前10時30分～11時30分	わらべ歌遊び
30日(土)午前11時～11時30分	読み聞かせ・手遊び・パネルシアター・紙芝居

※当日、会場へ直接。「ちょっと大きい子」＝4歳以上向け
 こども図書館 ☎7108-1111

古代米の稲刈り

10月28日(土)午前9時30分～午後1時30分
 所 農菜土農園(柳戸)
 先着20人
 一般4,000円、未就学児1,000円
 《共通》
 長靴、軍手、汚れてもよい服装
 9月16日(土)午前9時から、紙面右上の必要事項と参加人数・参加希望日を書いて、農菜土へファクスするか同ホームページで
 農菜土 ☎7137-7318・農政課 ☎7167-1143

松島トモ子コンサート

9月21日(水)午後3時30分～5時30分
 先着200人
 永六輔さんをしのんで、永さんのエピソードや「見上げてごらん夜の星を」「黄昏(たそがれ)のビギン」など
 3,800円(全席指定。前売り3,500円)
 9月16日(土)午前9時から、アミュゼ柏へ電話か直接
 アミュゼ柏 ☎7164-4579

新・ダンス音楽劇 “注文の多い料理店2017”

10月28日(土)午後2時～3時20分
 先着1,338人
 一般3,000円、学生1,000円(未就学児は無料)
 9月16日(土)午前9時から、市民文化会館へ電話で
 市民文化会館(大ホール) ☎7164-9141

成田空港親子見学バスツアー

10月29日(日)午前8時30分～午後4時30分
 集合・解散/柏駅
 小学校4～6年生と保護者、20組40人
 空港や周辺施設の見学
 9月28日(木)までに、はがきに紙面右上の必要事項・生年月日(参加者全員分)・柏駅発分と書いて、〒260-0026千葉

児童センターへ行こう!

南部みんなの広場(南部近隣センター内)
 ☎7173-1333(午前10時～午後5時)

●ベビーマッサージ
 赤ちゃん楽しくスキンシップ。心も身体もリフレッシュしましょう
 10月3日(火)午前10時30分～11時30分
 生後11カ月以下の乳児と保護者、先着10組(初めて参加するかた優先) 9月16日(土)午前11時～ ☎

しこだ児童センター ☎7145-2522

●ツイنز～多胎児のつどい～
 双子ちゃん・三つ子ちゃんのママ・パパ集まれ!自由に遊びながらおしゃべりします
 10月3日(火)・17日(火)午前10時～11時30分
 多胎児と保護者、各日先着15組
 当日、会場へ直接

はがき・ファクスなどの記入内容

右記の要領で必要事項を記入。往復はがきの場合は返信面の宛先を記入してください

- ①希望する講座・催し名
- ②〒・住所
- ③氏名(ふりがな) ④年齢
- ⑤電話番号

手賀沼流域フォーラム 柏地域イベント

●＝集合 ○＝解散

催し	とき	内容	問い合わせ
①大堀川わくわくウォーキング 源流を訪ね流山史跡を巡る	10月1日(日)午前9時～正午※荒天中止	手賀沼に注ぐ大堀川の源流や流山の歴史上の史跡を見学します ●＝豊四季駅 ○＝流山駅	中野 ☎090-1208-8680 ✉nakano@road.ocn.ne.jp
②手賀沼船上見学と手賀沼親水広場水の館の見学	10月7日(土)午前9時30分～11時30分	船上見学や水の館を見学して、手賀沼の景観・動植物・環境などを学びます ●＝手賀沼親水広場第2駐車場 ○＝水の館	梅田 ☎7191-1857 ✉gan-umeda@jcom.home.ne.jp
③親子で来てね!用水路で魚とり2017	10月21日(土)午前10時～正午※雨天中止	かご網・手網での魚捕りを通じて、手賀沼の水辺の生き物について学びます ●・○＝手賀沼南側ヒドリ橋近くの用水路	半沢 ☎090-7243-6720 ✉fukuchang23@yahoo.co.jp

①＝先着20人(小学生以下は保護者同伴) ②＝先着30人 ③＝先着50人(小学生以下は保護者同伴)
 9月16日(土)から、紙面右上の必要事項を書いて、各問い合わせ先へ電話かメールで

市中央区千葉港4丁目3-301 成田空港活用協議会事務局へ郵送(必着)※応募者多数の場合は抽選。当選者には、10月12日(木)までに参加証を送付
 成田空港活用協議会事務局 ☎043-306-2411・企画調整課 ☎7167-1117

市民活動交流サロン

10月21日(土)午後2時～4時
 パレット柏
 市内・近隣在住のかた、先着20人
 「柏市地域協働を考える会」の活動を知り、「協働のまちづくり」について語り、交流を深めます
 300円
 9月16日(土)午前10時から、市民活動サポートコーナーへ電話か直接
 同コーナー ☎7163-1143

求人

医療公社非常勤職員

職種	勤務内容	勤務時間	時給
①歯科衛生士	特殊歯科診療所の歯科衛生士業務	火～土曜日午前8時30分～午後5時30分	1,520円
②受付事務員	休日急患歯科診療所の受付事務	日曜日、祝日午前9時～午後1時	1,190円

※①は歯科衛生士の免許証があるかた。交通費は別途支給
 採用人数/各1人
 勤務場所/ウェルネス柏
 10月6日(金)までに、写真を貼った履

歴書と①は資格免許証の写しを〒277-0004柏下65-1 柏市医療センターへ郵送(必着)するか直接持参
 選考方法/書類と面接
 柏市医療センター ☎7163-0120

柏市社会福祉協議会の一般契約職員

運転免許証があり、パソコンが使えるかた
 勤務時間/①月～金曜日午前9時～午後5時②月～土曜日午前9時～午後5時のうち週3日※いずれも勤務日以外に勤務する場合有り
 賃金(時給)/①＝1,090円から②＝890円※交通費は別途支給
 採用日/11月1日
 ◎勤務内容・場所や申し込み方法など、詳しくは同協議会で配布する募集要項を見るか同協議会のホームページで確認を
 柏市社会福祉協議会 ☎7163-9000

介護職(非常勤)

介護福祉士・介護職養成研修等の修了者か経験者、2人
 勤務場所/北柏デイサービスセンター
 勤務時間/午前8時15分～午後5時15分(週3日程度。勤務時間・日は応相談)
 賃金(時給)/900円から
 9月30日(土)までに、写真を貼った履歴書と資格免許証の写しを〒277-0831根戸467-18 北柏デイサービスセンターへ郵送(必着)するか直接持参
 選考方法/書類と面接
 北柏デイサービスセンター ☎7140-8300

かわら版は次の面に続きます▶

※特に記載がないものは会場・申し込み・問い合わせともに各施設へ

永楽台児童センター(永楽台近隣センター内)
 ☎7163-4050

●グーチョキパーおはなし会
 人形劇「おおきなかぶ」など
 9月26日(火)午後3時30分～4時20分
 幼児～小学生(未就学児は保護者同伴)、先着80人
 当日、会場へ直接

高柳児童センター ☎7190-1348

●ツイنز～多胎児のつどい～
 双子ちゃん・三つ子ちゃんのママ・パパ集まれ!自由に遊びながらおしゃべりします
 10月1日(日)午前10時～11時30分
 多胎児と保護者、先着10組
 当日、会場へ直接

●うたってあそぼう
 地域のかたと一緒に童謡や季節の歌を歌ったり、手遊びをしたりします
 10月4日(水)午前10時50分～11時20分
 乳幼児と保護者、先着25組
 当日、会場へ直接
 ●はぐはぐスペシャル「ママのぼけっとおはなし会」
 パネルシアター「やさいの運動会」「やさいの手あそび」、わらべうたほか
 10月5日(木)午前11時～11時40分
 乳幼児と保護者、先着30組
 当日、会場へ直接
 ●ちびっこ秋祭り
 コーナー遊びや手作りみこしを担いで、祭りの雰囲気を楽しみます
 10月6日(金)午前10時30分～11時30分
 幼児と保護者、先着30組
 当日、会場へ直接



はがき・ファクスなどの記入内容

右記の要領で必要事項を記入。往復はがきの場合は返信面の宛先を記入してください

- ①希望する講座・催し名
- ②〒・住所
- ③氏名(ふりがな) ④年齢
- ⑤電話番号

キッズ

児童発達支援センターの 来年度入園児童を募集

知的障害や発達障害のある、平成24年4月2日～平成27年4月1日生まれの幼児入園施設/公立=キッズルームひまわり、私立=リトルペガサス(小青田)
申込期限 9月29日(金)
 ◎申し込み方法など、詳しくは各園のホームページを見るか問い合わせを
 園キッズルームひまわり ☎7128-2224 (午後3時～5時15分)・リトルペガサス ☎7157-0302 (午前9時～午後5時)

健康

9月24日(日)～30日(土)は結核予防週間

年間1万7千人以上のかたが診断され、約2千人が死亡している結核は、国内最大の感染症です。次のような症状が2週間以上続く場合、必ず医療機関で受診しましょう。
症状 ▶咳(せき)が出る ▶体がだるい ▶痰(たん)が出る ▶微熱がある
 園保健所保健予防課 ☎7167-1254

沼南体育館の催し

- ①**ナイトヨガ教室**
 園 10月3日～11月21日の毎週火曜日 午後7時15分～8時15分(計8回)
 園 呼吸の改善や心と体のバランスを整えます
 - ②**シェイプアップエアロ教室**
 園 10月4日～11月22日の毎週水曜日 午前9時30分～10時30分(計8回)
 園 初心者向けのシンプルなフットワークで、持久力向上・体力アップを図ります
 - ③**ナイトピラティス教室**
 園 10月5日～11月30日の毎週木曜日 午後7時15分～8時15分(11月23日を除く。計8回)
 園 体幹部を強化して、姿勢を整えます
 - ④**ヨガ教室**
 園 10月6日～12月1日の毎週金曜日 午前9時30分～10時45分(11月3日を除く。計8回)
 園 呼吸の改善や心と体のバランスを整えます
- 《共通》
 園 18歳以上のかた、各先着45人
 園 ①～③=各5,250円④=6,300円
 園 運動ができる服装・靴(室内用)、タオル、飲み物
 園 9月19日(火)午前10時から、沼南体育

館へ電話か直接
 園 ①・③=子ども同伴不可②・④=保育あり(1人1回300円。要予約)
 園 園 沼南体育館 ☎7193-1111

中央体育館の催し

- ①**健康ヨガ教室**
 園 9月26日～11月21日の毎週火曜日 ▶Aコース=午前9時30分～10時30分 ▶Bコース=午前11時～正午(10月24日を除く。各計8回)
 園 やさしいポーズと呼吸法で心身ともにリフレッシュ
 - ②**マットピラティス教室**
 園 9月27日～11月29日の毎週水曜日 午前11時30分～午後0時30分(10月11日・25日を除く。計8回)
 園 体幹部を強化して、姿勢を整えます
 - ③**初級ヨガ教室**
 園 9月28日～10月19日の毎週木曜日 午前9時30分～10時30分(計4回)
 園 ヨガの効用や楽しさを体験します
 - ④**いきいき体操教室**
 園 9月29日～11月24日の毎週金曜日 午後1時30分～2時30分(10月27日を除く。計8回)
 園 全身を動かして、体のバランスを整えます
- 《共通》

園 18歳以上のかた、各先着50人
 園 ①・②・④=各4,800円③=2,400円
 園 運動ができる服装、タオル、飲み物
 園 ①=9月16日(土)②=9月17日(日)③=9月18日(月)④=9月19日(火)午前9時から、中央体育館へ電話で
 園 子ども同伴不可
 園 園 中央体育館 ☎7128-4848

10月のリボン館の教室

不用品を有効利用しましょう!

●必ず事前に申し込みを 9月16日(土)午前9時30分から、同館へ電話で	
つば付折りたたみ帽子づくり	5日(休)午前10時～午後4時。10人。200円
帯からバッグづくり	6日(金)午前10時～午後4時。10人。400円
段ボール箱を使った堆肥づくり	7日(土)午前10時～正午。20人。無料
【新講座】エプロンドレスづくり	13日(金)午前10時～午後4時。10人。100円
着物から巻きスカート(オーバースカート)づくり	18日(水)午前10時～午後4時。10人。100円
牛乳パックで高い六角椅子づくり	20日(金)午前10時～午後4時。10人。300円
Tシャツからバッグづくり	27日(金)午前10時～午後4時。10人。300円
包丁研ぎ教室	29日(日)午前10時～正午。12人。100円
なんでも修理教室(おもちゃ・時計・その他小物類)	29日(日)午後1時～3時。8人。無料

リサイクルフェア2017

園 10月1日(日)午前10時～午後1時(雨天時は屋外の催しを中止。荒天時全面中止)
 園 柏市リサイクルプラザ駐車場(屋外)・リボン館(屋内)
 園 フリーマーケット、フードドライブ、3R体験コーナー、リサイクル作品コンテストなど

リサイクルプラザリボン館
 園 ☎7199-5082 (月曜休館、祝日の場合は翌日休館)

ほのぼのプラザますおの講座

園 ☎7170-5570

講座名	とき	内容
①運動が苦手な人のための運動	10月13日(金)午前10時～11時30分	ストレッチや筋力を維持するための運動を無理なく行います
②口腔(く)ケア講座「音読を楽しみましょう」	10月14日、11月11日、12月9日の各土曜日 午前10時30分～11時30分	口腔体操や会話を楽しみながら、短い文章を声に出して読みます
③からだど頭のウォーミングアップ	10月18日、11月15日、12月20日の各水曜日 午後1時30分～3時	「かしわつば げんきりんたいそう」などの体操や、ゲーム・会話を楽しみます
④柏レイソル・アカデミートレーナーによるワンポイント体操講座	10月19日(木)午前9時30分～11時30分	肩・腰・膝痛の原因と日常生活で注意する事を学び、簡単にできる体操をします

園 市内在住で60歳以上のかた、①=35人②=各日先着20人③=各日先着30人④=18人
 園 ①・③=運動ができる服装・靴(室内用)、飲み物
 園 ①=9月22日(金)④=9月27日(火)までに、はがきに紙面右上の必要事項と応募動機を書いて、〒277-0051加賀3丁目16-8 ほのぼのプラザますおへ郵送で(必着)※応募は1人1通。応募者多数の場合は抽選②・③=各開催日の前月17日午前9時から、ほのぼのプラザますおへ電話か直接

市民体育大会

園 スポーツ課 ☎7191-7399

種目	とき	ところ	対象	内容	費用・持ち物	申し込み	問い合わせ
グラウンド・ゴルフ	10月3日(火)午前8時40分～午後0時30分	富勢運動場	市内在住・在勤・在学中で中学生以上のかた、先着40人	個人戦40ホール	700円。飲み物、敷物など	9月20日(水)～22日(金)に、堀内へ電話で	堀内 ☎7143-3403 (午後2時以降)
硬式テニス	10月21日(土)・22日(日)午前8時45分～午後4時30分 ※予備日10月28日(土)	逆井運動場	市内在住・在学か近隣在住の小学生	試合未経験者や初心者を対象としたテニス大会	1,800円。運動ができる服装、帽子、タオル、飲み物	10月7日(土)までに、福原へ FAX7169-3780・t-fukuhara@m2.gyao.ne.jpするか電話で ※申し込み方法など、詳しくは問い合わせを	福原 ☎080-4113-3232
バレーボール	11月3日(金)午前9時～午後7時	中央体育館	市内在住・在勤・在学中で中学生以上のかた、24チーム	男子・女子6人制、女子9人制	1チーム5,000円。靴(室内用)	9月30日(土)までに、紙面右上の必要事項を書いてバレーボール協会事務局三澤義彦へ FAX7134-3183で	三澤 ☎090-7213-4695
剣道	11月5日(日)午前9時～午後5時30分	沼南体育館	市内在住・在勤・在学中で小学生以上のかた	トーナメント式(団体戦)	一般1,000円、高校生以下500円	9月24日(日)までに、剣道連盟のホームページにある申し込み用紙に必要事項を書いて、中野へ tukuaba@u01.gate01.comで	中野 ☎7163-9549
ママさんバレーボール	11月10日(金)・18日(土)午前9時～午後7時	▶10日=中央体育館▶18日=沼南体育館	市内在住の家庭婦人	9人制(ランク別リーグ戦)	1チーム3,000円	10月14日(土)までに、小林へ電話で	小林 ☎7132-2342

スポーツ講習会

園 スポーツ課 ☎7191-7399

種目	とき	ところ	対象	内容	費用・持ち物	申し込み	問い合わせ
合気道	9月23日～10月14日の毎週土曜日 午後3時～5時(計4回)	中央体育館	小学生のかた	合気道教室	1,000円。運動ができる服装(ボタン等硬いものがないもの)	当日、会場へ直接	石田 ☎7132-0126
少林寺拳法	10月3日～28日の毎週火曜日・土曜日 午後7時～9時(計8回)	高野台会館	市内在住・在勤・在学のかた、先着5人	少林寺拳法の技を使った護身術	運動ができる服装、タオル	10月2日(月)までに、高橋へ電話で	高橋 ☎090-8806-7798 (火・土曜日を除く。午後5時～9時)
レスリング	10月8日～11月5日の毎週日曜日 午前9時30分～午後0時30分(計5回)	柏四中	5歳以上のかた	タックル、寝技、投げ技の習得	800円。運動ができる服装・靴(室内用)、タオル、飲み物	10月7日(土)までに、矢後へ電話で	矢後 ☎090-8806-2359
フェンシング	10月9日(月)午後1時～3時	県立東葛飾中・高等学校	フェンシングに興味のある小・中学生、先着10人	エペ競技の体験	500円。運動ができる服装・靴(室内用)	10月6日(金)までに、内久根へ電話で	内久根 ☎070-6579-1084
テニス	10月14日～12月2日の毎週土曜日 ①午前9時～10時30分 ②午前11時～午後0時30分 ③午前11時～午後0時15分(各計8回)	柏の葉庭球場	▶市内在住で初心者・中級者①=50人②=35人▶小学3～6年生、③=10人	①・②=一般コース③=ジュニアコース	①・②=各7,200円③=5,200円	10月7日(土)午前10時～10時30分に、柏の葉庭球場へ直接 ※応募者多数の場合は抽選	齊藤 ☎7144-2165

- 市等官公庁からのお知らせです ●費用で特に記載のないものは無料です
- 申し込み・問い合わせなどは、各施設の開館時間をお願いします

はがき・ファクスなどの記入内容

右記の要領で必要事項を記入。往復はがきの場合は返信面の宛先を記入してください

- ①希望する講座・催し名
- ②〒・住所
- ③氏名(ふりがな) ④年齢
- ⑤電話番号

中央公民館のパソコン講座

※会場は中央公民館。費用は各100円。OSはWindows7で、Office2013・インターネットエクスプローラ11を使用。講師はパソコンボランティア

講座名	とき	対象	内容
画像編集応用講座	10月5日(休)・12日(休) 午後1時30分～4時30分(計2回)	市内在住・在勤でパソコンの基礎知識を十分に理解しているかた、各20人	写真の取り込み、整理、保存、ひと工夫した編集加工でいろいろなポストカードを作成し写真を上手に活用します
エクセル中級講座	10月6日(金)・7日(土) 午前9時30分～午後0時30分(計2回)	理解しているかた、各20人	エクセルの多彩なグラフ機能を学びます

申し込み 9月28日(休)までに、往復はがきに紙面右上の必要事項を書いて、〒277-0005 柏5丁目8-12 柏市中央公民館へ郵送で(必着)※応募は1講座につき1人1通。応募者多数の場合は抽選。今年度、初めて応募したかたを優先。手話通訳や要約筆記が必要なかたは申込時に記入を

問 中央公民館 ☎7164-1811

こちらは柏警察署です。
～電話de詐欺の被害防止!～

市内の電話de詐欺の今年の被害額は、既に1億円を超えています。新たな手口として、民事訴訟管理センターを名乗るはがきが届き、電話をかけさせた上で電子マネーを購入させる被害があります。電話でお金に絡む話や身に覚えのない料金請求を受けた場合は、一人で判断せず、必ず市役所や警察等に相談しましょう。

問 柏警察署 ☎7148-0110



ロコモフィットかしわ

「ロコモティブシンドローム(運動器症候群)」を予防するため、柏オリジナルの体操を行います。

ところ	とき	定員
御立山ふるさとセンター	11月1日～来年3月7日の原則第1・3水曜日午前10時～11時50分(計9回)	30人
柏地域医療連携センター	11月2日～来年3月15日の原則第1・3木曜日午後1時30分～3時20分(計10回)	50人
南増尾ふるさと会館	11月6日～来年3月19日の原則第1・3月曜日午後1時30分～3時20分(計10回)	25人
アミュゼ柏	11月8日～来年3月28日の原則第2・4水曜日午前10時～11時50分(計10回)	50人
松ヶ崎集会所	11月8日～来年3月28日の原則第2・4水曜日午後1時30分～3時20分(計10回)	各20人
ひばりが丘ふるさと会館	11月9日～来年3月22日の原則第2・4木曜日午前10時～11時50分(計10回)	
ほのぼのプラザますお	11月9日～来年3月22日の原則第2・4木曜日午後1時30分～3時20分(計9回) 11月4日～来年3月17日の原則第1・3土曜日午後1時30分～3時20分(計10回)	

高柳近隣センター	11月10日～来年3月16日の原則第1・3金曜日午前10時～11時50分(計10回)	30人
布瀬構造改善センター	11月10日～来年3月23日の原則第2・4金曜日午後1時30分～3時20分(計10回)	25人
藤心近隣センター	11月13日～来年3月26日の原則第2・4月曜日午前10時～11時50分(計10回)	30人
南部クリーンセンター	11月14日～来年3月27日の原則第2・4火曜日午後1時30分～3時20分(計10回)	25人

※いずれも祝日を除く
 市内在住で次のいずれかに該当するかた ▶65歳以上 ▶40～64歳の柏市国民健康保険加入者※各会場2人まで
 運動ができる服装・靴(室内用)、飲み物、筆記用具
 10月13日(金)までに、はがきに紙面右上の必要事項と生年月日、希望会場、初めての参加はその旨を書いて、〒277-0004 柏下65-1 柏市役所福祉活動推進課へ郵送で(必着)※応募は1人1通。応募者多数の場合は抽選。結果は10月31日(火)までに通知
 車での参加はご遠慮を
 ◎詳しくは、市のホームページで 問 福祉活動推進課 ☎7167-2318

シニア

介護予防のための「歴史探訪」

9月27日(水)午前10時15分～正午※雨天中止
 市内在住で60歳以上のかた、先着15人
 柏寿荘から医王寺・船戸代官所跡・三峰神社を巡ります(約2.6キロメートル)
 費100円
 歩きやすい服装・靴、タオル、飲み物
 9月16日(土)午前9時30分から、柏寿荘へ電話か直接
 問 柏寿荘 ☎7131-9511

介護予防講座「秋から始めるウォーキング」

10月11日(水)午後1時30分～3時30分
 市内在住の60歳以上で軽い運動ができるかた、20人
 靴の履き方や歩き方の基本を学び、ウォーキングを実践します
 費100円
 運動ができる服装、ひも付きの運動靴、タオル、飲み物
 9月26日(火)までの午前10時～午後4時に、沼南老人福祉センター「いこい荘」へ電話か直接※応募者多数の場合は抽選
 問 いこい荘 ☎7192-1401

ほのぼのプラザますおのパソコン教室

①毎日実施・パソコン体験
 9月 ▶午前9時～10時30分 ▶午前10時30分～正午 ▶午後1時30分～3時 ▶午後3時～4時30分(月曜日、祝日を除く)
 ボランティア講師が個別に指導します
 ②パソコン講座
 時内 ▶毎月第1・3木曜日＝「パソコンふれあい講座」▶毎月第2・4木曜日＝「誰でも楽しめるパソコン講座」
 《共通》
 市内在住で60歳以上のかた、①＝各回先着2人②＝各日先着20人
 筆記用具、ノートパソコン(希望者だけ)
 ①＝当日午前8時30分から、ほのぼのプラザますおへ電話で②＝当日、会場へ直接
 問 ほのぼのプラザますお ☎7170-5570

生活情報講座「自転車の利用に関する安全講話」

9月26日(火)午後1時30分～2時30分
 市内在住で60歳以上のかた、先着40人
 筆記用具
 当日、会場へ直接
 問 沼南老人福祉センター「かたくりの里」 ☎7176-6151

団体・サークルの催し

●市民団体やサークルからの情報を掲載しています

近セ=近隣センター、中公=中央公民館、ひまプラ=ひまわりプラザ、教福=教育福祉会館、県プラ=さわやかちば県民プラザ

ギターアンサンブル・リオ定期コンサート

10/15の14時～16時30分 問 アミュゼ柏 夏の日の恋、小雨降る径、君恋し、コルドバなど 費無料 問 桑嶋 ☎7103-4289

柏の葉公園ウォーキングフェスタ

10/9の8時30分～9時30分 問 同公園総合競技場 費700円(前売り400円、高校生以下無料) 問 石川 ☎080-5025-3939

陳式太極拳講習会

9/23・30、10/7・14の15時～17時(計4回) 問 中央体育館 費1,000円 問 松野 ☎090-9852-1676

こころの講演会「思春期の接し方」

10/7の14時～16時30分 問

あずさ第一高等学校(明原1丁目) 地域の保護者 費無料 問 要予約 問 石田 ☎7145-1023

英会話マスター法「秘伝」公開2DAYSスクール

9/29・30の18時～21時 問 アミュゼ柏 問 テキスト・英文法とコラボ 費4,500円 問 要予約 問 坂本 ☎090-8340-7018

いきいきカラオケ発表会

10/1の9時45分～17時 問 市民文化会館小ホール 問 ゲストに走裕介さん。船村メロディーを歌う 費無料 問 山本 ☎090-2161-3245

社交ダンス「タンゴ中級講座」

9/20～10/25の毎(水)19時～20時 問 中公 費1回500円 問 要予約 問 重田 ☎090-4938-2075

児童発達支援ひだまりっこ説明・見学会

10/16の10時～12時 問 社会福祉法人ぶるーむ(中原) 費無料 問 要予約 問 大平(おおだいら) ☎7136-2324

志真泰夫講演会「ホスピス緩和ケアのこれまでとこれから」

9/30の14時～16時 問 県プラ 費無料 問 ホスピスケアを広める会 ☎7163-0634

読み語り時代小説

10/15の13時30分～14時40分 問 今谷上町ふる里センター 費500円 問 中塩 ☎090-5531-4136

地域パートナー推進フォーラム

9/21の10時～12時 問 パレット柏 費無料 問 北川 ☎090-5509-5398

柏かがりび山の会日光鳴虫山紅葉ハイキング説明会

10/11の18時30分～19時30分 問 豊四季台近セ 費無料 問 星野 ☎080-3156-0724

世界食料デー「千葉北大会」

9/30の14時～16時 問 アミュゼ柏 費無料 問 外山(とやま) ☎080-8711-3426

認知症パートナー養成講座

9/21の13時～15時 問 パレット柏 問 間違いだらけの情報・知識や改善方法など 費500円 問 小林 ☎090-8176-1641

生涯学習フェスタ2017

10/1の10時～15時 問 モラロジー研究所(光ヶ丘2丁目) 問 吹奏楽演奏、エッセイ表彰式、子ども向け体験コーナーなど 費無料 問 須原 ☎7173-3212

脳とからだのトレーニング

認知症予防、健康維持 10/3の13時～15時 問 手賀

近セ 費500円 問 藤沢 ☎070-5465-0641

かしわ演劇祭

9/16=19時～21時、9/17=14時～21時、9/18=12時～18時 問 アミュゼ柏 費1,500～2,500円 問 鈴木 ☎090-5341-0049

はじめての英会話体験会

9/19・26の10時～10時55分 問 アミュゼ柏 問 外国人講師と楽しく英会話 費1回500円 問 澤田 ☎090-5498-0715

ピアノ体験会

9/26の10時～10時30分 問 豊四季台近セ 問 初心者歓迎 問 憧れの曲をみんなと楽しく 費無料 問 高橋 ☎7176-0332

「楽しく歌う」見学会

9/26の11時30分～12時 問 豊四季台近セ 問 初心者歓迎 問 世界の歌・叙情歌 費無料 問 田口 ☎090-1802-5169

サークル会員募集

◎=入会金、①=月会費、②=年会費

エアロビクスサークル柏の葉

月4回(水)19時30分、柏の葉公園体育館。体幹を鍛えます。①2,000円、②3,000円。沼里(ぬまり) ☎7132-4691

沼南ハーモニカサークル

毎(水)13時、ひまプラ(旧沼南公民館)。奏法・合唱練習。独奏個人レッスン。②2,000円。大塚 ☎7144-5534

光ヶ丘将棋クラブ

週3回12時、光ヶ丘近セ。①1,000円。堀内 ☎7174-3655

健康体操「さわやかクラブ」

毎(月)・(木)13時、中央体育館。音楽とともに楽しく体力向上。指導あり。①1,000円、②1,000円。千葉 ☎7167-0300

フレッシュヨーガサークル

毎(火)12時、高田近セ。中高年歓迎。⑤500円、⑥3,000円。見学可。松島 ☎7146-8110

柏シルバー写真同好会

第3回12時、パレット柏。プロの指導あり。撮影旅行、写真展あり。①1,000円、②1,000円。

計良(けいら) ☎090-9398-2144

ルーヴル会

第1・3(水)13時、県プラ。シニア・初心者歓迎。水彩・水彩色鉛筆・アクリル画・油絵・パステル画。①1,000円、②4,000円。坂田 ☎7176-1091

かしわ

平成29年(2017年)
No.1537

9.15

市内人口

420,636人(前月比201人増)
●男 208,853人 ●女 211,783人
●世帯数 182,247世帯(前月比122世帯増)
(29.9.1現在)

柏の情報をスマホで!
無料宅配やメール
配信サービスの
申し込みも



QRコード

2017
September &
October

9.15~10.14 かしわイベントカレンダー

※天候により中止となる場合があります。情報は9月7日現在 有料

日	月	火	水	木	金	土
10	11	12	13	14	15	16
<p>長期間開催するイベント</p> <ul style="list-style-type: none"> ●TEGAスタンプラリー(手賀沼・手賀川周辺の観光施設18カ所。11/30まで) ●拡大常設展「かしわの歴史タイムカプセル」(9:30~。郷土資料展示室。12/24まで) ●木曜日午後のクラシック!(毎週木曜日13:30~。パレット柏) ●ららぽーと柏の葉ミュージックふえすた(P2参照。開催日=📅) 						
17	18 敬老の日	19	20	21 松島トモ子コンサート(P5参照)	22 秋の全国交通安全運動出動式(13:30~。イオンモール柏)	23 秋分の日 柏レイソルホームゲーム かしわスポーツフェスティバル(10:00~。吉田記念テニス研修センター) 柏市アルツハイマーデー(10:00~。イオンモール柏) 市民と消防ふれあいコンサート(11:00~。道の駅しようなん) 音街かしわwith音街つく天国2017(12:00~。柏駅東口ダブルデッキ)
24 📅	25 PICK UP! 自衛消防隊競技会(9:00~。大堀川防災レクリエーション公園)	26	27	28	29	30 柏レイソルホームゲーム
10/1 📅 大堀川わくわくウォーキング(P5参照)	2	3	4	5	6	7 📅 青空市(9:30~。あけぼの山農業公園。10/8まで) 柏市文化祭(アミューゼ柏ほか。11/19まで) 八朔相撲大会(9:00~。あけぼの山農業公園) 沼南まつり(10:00~。セブンパークアリオ柏) 手賀沼船上見学と手賀沼親水広場水の館の見学(P5参照) 相島貝合わせ体験(10:00~・13:00~。あけぼの山農業公園。10/8まで)
8 📅 消防フェスタ(10:00~。モラージュ柏隔地駐車場)	9 体育の日	10	11	12	13	14 秋のお茶会(10:00・13:00~。あけぼの山公園柏泉亭) さつまいも&落花生収穫体験(P5参照) 講演会「スロベニア」東欧の小国・その歴史と魅力(P4参照) あけぼの山農業公園まつり(9:30~)

PICK UP! 今号のおすすめイベントはこちら

自衛消防隊競技会

9/25



▲火災を想定して消火するまでの時間と動作を競います。日頃鍛えた練習成果をご覧ください

八朔(はっさく)相撲大会

10/7



▲江戸時代から伝わる伝統行事で、富勢地域の小学生たちが真剣なまなざしで相撲を取ります

相島貝合わせ体験

10/7・8



▲平安時代の貴族の遊び「貝合わせ」を体験できます。柏にちなんだ絵柄の貝も見られますよ

有料広告

掲載されている広告内容については、直接広告主へお問い合わせください

四季折々の美しい風景、周辺を観光名所に囲まれた癒しの空間 宗教自由

柏・ひがし聖地公苑

墓所ご案内会開催中

午前9時~午後5時
毎日開催中

こだわりのデザイン墓石を、お求めやすい価格帯でご用意

一区画
総額

99.8万円~

前後左右の贅沢ゆとり。お掃除しやすいデザインが好評です

現地見学予約・資料請求は...

0120-078-643

須藤石材(株) ■受付時間:9時~17時

好評
受付中

新ゆとり墓所
墓所施工例



眺めの良い 新区画も登場 129.8万円~ (税込)
永代使用料 墓石工事代 基本彫刻代



JR我孫子駅より車で約20分

JR常磐線「我孫子駅」より

無料送迎バス運行中

(土・日・祝 定時運行)

	我孫子駅南口発	柏・ひがし聖地公苑 着	発	我孫子駅南口着
1便	10:00	10:20	10:50	11:10
2便	11:20	11:40	12:10	12:30
3便	13:00	13:20	13:50	14:10
4便	14:20	14:40	15:10	15:30



古紙配合率70%再生紙と植物油インキを使用しています。また、見やすいユニバーサルデザインフォントを採用しています。

※広報かしわに掲載する有料広告を随時募集しています。詳しくは広告代理店「株式会社第一プログレス」(☎03-6269-9732)へ